

Nestes termos, no uso da competência atribuída pelo artigo 7.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, o Governador manda:

Artigo único. Que, ao abrigo do disposto no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, seja concedida ao contramestre dos serviços marítimos, Lam Chan Kao, a Medalha de Dedicção.

Governo de Macau, aos 12 de Abril de 1999.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

Portaria n.º 125/99/M

de 26 de Abril

O auxiliar qualificado, Cheong Kok Pó, presta serviço na Capitania dos Portos de Macau, como condutor de viaturas, há cerca de 26 anos, revelando sempre um elevado sentido das responsabilidades e ética profissional elogiados por todos os capitães dos portos com quem serviu.

Considerando que, durante essa sua já longa permanência naquela Capitania, sempre se distinguiu pela sua dedicação, competência e espírito de bem-servir;

Reconhecendo que o seu invulgar empenho, dignificando a função pública, pode ser considerado como um exemplo a seguir;

Nestes termos, no uso da competência atribuída pelo artigo 7.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, o Governador manda:

Artigo único. Que, ao abrigo do disposto no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, seja concedida ao auxiliar qualificado, Cheong Kok Pó, a Medalha de Dedicção.

Governo de Macau, aos 12 de Abril de 1999.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

Portaria n.º 126/99/M

de 26 de Abril

A oficial administrativo principal, Madalena Pereira de Oliveira da Rosa, presta serviço na Administração Pública de Macau há quase 18 anos, pertencendo ao quadro da Capitania dos Portos desde 12 de Fevereiro de 1983.

Considerando que ao longo da sua carreira tem demonstrado possuir elevado sentido de dever e da responsabilidade, desempenhando as tarefas que lhe foram cometidas com lealdade, zelo e eficiência;

Considerando a sua permanente disponibilidade e a dedicação de que tem dado inúmeras provas, a par de uma excelente capacidade de relacionamento humano, podendo ser apontada como exemplo a seguir;

基此，總督根據九月三日第 42/82/M 號法令第七條賦予的權限，下令：

獨一條——根據九月三日第 42/82/M 號法令第四條規定，授予海事部副主管林振球勞績勳章。

一九九九年四月十二日於澳門政府

命令公布

總督 韋奇立

訓令 第 125/99/M 號

四月二十六日

熟練助理員張國波在澳門港務局擔任司機凡二十六年，富責任感和專業精神，獲同事一致讚賞。

鑒於該人員服務澳門港務局期間態度投入、工作稱職，並富服務精神；

鑒於該人員的不凡表現，有助提升公職的尊嚴，堪稱典範；

基此，總督根據九月三日第 42/82/M 號法令第七條賦予的權限，下令：

獨一條——根據九月三日第 42/82/M 號法令第四條規定，授予熟練助理員張國波勞績勳章。

一九九九年四月十二日於澳門政府

命令公布

總督 韋奇立

訓令 第 126/99/M 號

四月二十六日

首席行政文員 Madalena Pereira de Oliveira da Rosa 在澳門行政當局服務近十八年，一九八三年二月十二日開始任職澳門港務局。

鑒於她有強烈的義務精神及責任感，一直以忠誠、積極的態度有效率地執行職務；

鑒於有各種事實證明其對工作熱誠投入，人際關係良好，表現堪稱楷模；

Nestes termos, no uso da competência atribuída pelo artigo 7.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, o Governador manda:

Artigo único. Que, ao abrigo do disposto no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, seja concedida à oficial administrativo principal, Madalena Pereira de Oliveira da Rosa, a Medalha de Dedicação.

Governo de Macau, aos 12 de Abril de 1999.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

基此，總督根據九月三日第42/82/M號法令第七條賦予的權限，下令：

獨一條——根據九月三日第42/82/M號法令第四條規定，授予首席行政文員 Madalena Pereira de Oliveira da Rosa 勞績勳章。

一九九九年四月十二日於澳門政府

命令公布

總督 韋奇立

Portaria n.º 127/99/M

de 26 de Abril

Considerando que a oficial administrativo principal, Maria Teresa de Assunção, durante os últimos 16 anos ao serviço da Capitania dos Portos, sempre demonstrou grande dedicação e invulgar empenhamento;

Considerando que o seu desempenho profissional sempre se caracterizou pela ponderação, competência e espírito de bem-servir;

Tendo em conta que as qualidades pessoais e profissionais evidenciadas por esta funcionária merecem ser apontadas como exemplo a seguir;

Nestes termos, no uso da competência atribuída pelo artigo 7.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, o Governador manda:

Artigo único. Que, ao abrigo do disposto no artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 42/82/M, de 3 de Setembro, seja concedida à oficial administrativo principal, Maria Teresa de Assunção, a Medalha de Dedicação.

Governo de Macau, aos 12 de Abril de 1999.

Publique-se.

O Governador, *Vasco Rocha Vieira*.

訓令 第 127/99/M 號

四月二十六日

首席行政文員 Maria Teresa de Assunção 在澳門港務局服務十六年，工作熱誠投入；

她執行職務時表現謹慎、有才幹及熱誠服務的精神；

她的個人及專業素質，堪稱楷模；

基此，總督根據九月三日第42/82/M號法令第七條賦予的權限，下令：

獨一條——根據九月三日第42/82/M號法令第四條規定，授予首席行政文員 Maria Teresa de Assunção 勞績勳章。

一九九九年四月十二日於澳門政府

命令公布

總督 韋奇立

Portaria n.º 128/99/M

de 26 de Abril

O capitão-de-fragata, engenheiro maquinista naval, Luís Manuel Nunes da Costa Alves, vem exercendo desde Agosto de 1995 o cargo de director das Oficinas Navais de Macau.

Considerando que ao longo destes quase 4 anos de serviço vem desempenhando de forma relevante as suas funções, distinguindo-se como um profissional muito competente, dedicado e possuidor de excepcionais qualidades morais e humanas;

Tendo em conta ser de inteira justiça realçar o empenho e esforço desenvolvido na incrementação das áreas do projecto, desenho, construção naval, informatização e gestão daquelas Oficinas Navais;

訓令 第 128/99/M 號

四月二十六日

船舶機械工程師歐維士海軍中校，一九九五年八月開始擔任澳門政府船塢廠長一職。

歐維士海軍中校四年來表現突出、專業幹練、工作投入、品行端正、情操高尚。

其在發展船塢的計劃、設計、造船、資訊化及管理各領域所作的努力，應予表揚。